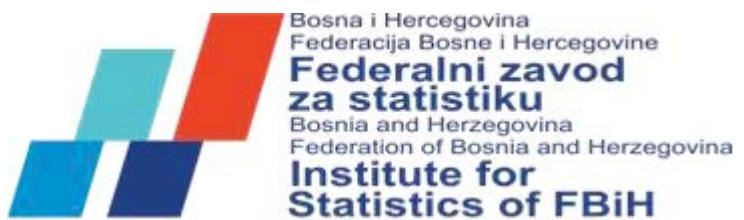


# SAOPĆENJE PRIOPĆENJE FIRST RELEASE



GODINA / YEAR IX

SARAJEVO, 30. 06. 2017.

BROJ / NUMBER: 3.2.5

## DISTRIBUTIVNA TRGOVINA Revidirani podaci za period 2012 - 2016. godinu

## DISTRIBUTIVE TRADE Revised data for period 2012 - 2016

Kalendarski prilagođeni promet distributivne trgovine u 2016. godini u odnosu na 2015. godinu pao je za 1,3%.

Najveće učešće u ukupnom prometu distributivne trgovine odnosi se na granu 46, u iznosu od 53,5%. Učešće grane 47 je 38,5%, učešće grane 45 je 5,0%, učešće ostalih djelatnosti je 3,0%.

Working-day adjusted distributive trade turnover is 1.3% lower in 2016 than in 2015.

The largest share of total distributive trade turnover is related to divisions 46, 53.5% Share of division 47 is 38.5%, and share of division 45 is 5.0%, share of other activities in total turnover is 3.0%.

### GODIŠNJE STOPE RASTA PROMETA ANNUALLY TURNOVER GROWTH RATE

	Kalendarski prilagođeni indeksi Working-day adjusted indices					
	2012 2011	2013 2012	2014 2013	2015 2014	2016 2015	
Ukupno	101,6	102,6	102,5	104,6	98,7	Total
G Trgovina na veliko i na malo; popravak motornih vozila i motocikala	102,2	102,7	102,7	104,2	98,4	Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
45 Trgovina na veliko i na malo motornim vozilima i motociklima; popravak mot. vozila i motoc.	87,4	90,7	96,8	112,5	95,3	Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles
46 Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima	104,0	105,6	96,9	101,0	96,4	Wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles
47 Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima	102,1	99,6	114,4	108,1	101,8	Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles
Ostale djelatnosti	82,9	101,5	94,0	121,5	108,9	Other activities

1) Vidjeti metodološka objašnjenja - Prezentacija indeksa, revidirani rezultati

1) See notes of methodology- Presentation of indices, revised results

**SEZONSKI PRILAGOĐENI I IZVORNI INDEKSI PROMETA DISTRIBUTIVNE TRGOVINE, po kvartalima za 2016.godinu  
SEASONALLY ADJUSTED AND UNADJUSTED DISTRIBUTIVE TRADE TURNOVER INDICES, by quarter for 2016**

	Sezonski prilagođeni indeksi Seasonally adjusted indices						Izvorni, nepričlanjeni indeksi Gross, unadjusted indices					
	Ι 2016 IV 2015	ΙΙ 2016 Ι 2016	ΙΙΙ 2016 ΙΙ 2016	ΙV 2016 ΙΙΙ 2016	Ι 2016 IV 2015	ΙΙ 2016 ΙΙ 2015	ΙΙΙ 2016 ΙΙ 2016	ΙV 2016 ΙΙΙ 2016	Ι 2016 Ι 2016	ΙΙ 2016 ΙΙ 2016	ΙΙΙ 2016 ΙΙ 2016	ΙV 2016 ΙΙ 2016
	Ukupno Total	97,5	99,4	100,7	102,3	81,6	81,6	119,0	107,5	95,8	95,9	95,9
<b>G Trgovina na veliko i na malo; popravak motornih vozila i motocikala</b> <i>Wholesale and retail trade, repair of motor vehicles and motorcycles</i>	97,3	99,4	100,6	102,4	81,4	81,4	118,6	107,7	95,9	95,9	95,9	95,9
<b>45 Trgovina na veliko i na malo motovozilima i motoc.; popravak mot.voz. i motoc.</b> <i>Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>	99,9	92,3	98,9	101,0	80,6	80,6	110,6	96,8	107,8	107,8	107,8	107,8
<b>46 Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motocikloma</b> <i>Wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>	95,4	99,6	100,6	102,9	79,6	79,6	119,1	107,8	96,1	96,1	96,1	96,1
<b>47 Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motocikloma</b> <i>Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>	99,8	100,1	100,9	101,9	84,2	84,2	119,1	109,1	94,2	94,2	94,2	94,2
<b>Ostale djelatnosti</b> <i>Other activities</i>	104,6	99,4	102,7	99,0	87,3	87,3	130,8	102,4	92,8	92,8	92,8	92,8

**KALENDARSKI PRILAGOĐENI INDEKSI PROMETA DISTRIBUTIVNE TRGOVINE, po kvartalima za 2016.godinu  
WORKING-DAY ADJUSTED DISTRIBUTIVE TRADE TURNOVER INDICES, by quarter for 2016**

	Kaledarski prilagođeni indeksi Working - day adjusted indices						Kaledarski prilagođeni indeksi Working - day adjusted indices					
	Ι 2016 Ø 2010	ΙΙ 2016 Ø 2010	ΙΙΙ 2016 Ø 2010	ΙV 2016 Ø 2010	Ι 2016 Ø 2010	ΙΙ 2016 Ø 2010	ΙΙΙ 2016 Ø 2015	ΙV 2016 Ø 2015	Ι 2016 Ø 2015	ΙΙ 2016 Ø 2015	ΙΙΙ 2016 Ø 2015	ΙV 2016 Ø 2015
	Ukupno Total	103,4	123,0	132,3	126,7	98,3	98,3	97,8	98,7	100,0	100,0	100,0
<b>G Trgovina na veliko i na malo; popravak motornih vozila i motocikala</b> <i>Wholesale and retail trade, repair of motor vehicles and motorcycles</i>	104,0	123,4	132,9	127,4	98,0	98,0	97,4	98,5	99,7	99,7	99,7	99,7
<b>45 Trgovina na veliko i na malo motovozilima i motoc.; popravak mot.voz. i motoc.</b> <i>Wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>	86,5	95,6	92,6	99,8	102,4	102,4	92,3	94,8	93,0	93,0	93,0	93,0
<b>46 Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motocikloma</b> <i>Wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>	97,5	116,1	125,1	120,2	94,5	94,5	95,6	97,0	98,1	98,1	98,1	98,1
<b>47 Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motocikloma</b> <i>Retail trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>	118,4	141,0	153,8	144,9	102,7	102,7	100,8	101,0	103,1	103,1	103,1	103,1
<b>Ostale djelatnosti</b> <i>Other activities</i>	86,2	112,8	115,5	107,2	108,7	108,7	111,8	106,5	108,5	108,5	108,5	108,5

**Izvori i metode prikupljanja podataka**

Podaci o prometu u distributivnoj trgovini prema glavnoj (pretežnoj) djelatnosti dobiveni su iz statističkog istraživanja Kvartalni indikatori distributivne trgovine za pravne osobe (obrazac K KPS TRG02).

Istraživanje se provodi na temelju Zakona o statistici u Federaciji BiH ("Sl. Novine FBiH" br. 63/03 i 9/09).

Metodologija istraživanja se temelji na Uredbi Vijeća EZ-a o kratkoročnim poslovnim statistikama br.1165/98 (aneks C), 1158/05, 1503/06 i 1893/06.

**Obuhvat**

**Jedinice posmatranja/promatranja** su poslovni subjekti (pravne osobe/lica) koji su prema glavnoj djelatnosti registrovani u području G – Trgovina na veliko i na malo; popravak motornih vozila i motocikala (KD BiH 2010). Obuhvaćeni su i poslovni subjekti koji su prema glavnoj razvrstani u druge djelatnosti ali se bave i distributivnom trgovinom (specijalna lista jedinica po vrsti djelatnosti).

*Obrtnici nisu obuhvaćeni ovim istraživanjem.*

Istraživanje se provodi na bazi uzorka koji je izabran iz ažuriranog Statističkog poslovnog registra Federalnog zavoda za statistiku.

Uzorkom su obuhvaćeni svi veliki poslovni subjekti, dok su srednji i mali izabrani metodom slučajnog stratificiranog uzorka.

Na osnovu/temelju rezultata dobivenih uzorkom ocjenjuje se cijeli skup.

**Prezentacija indeksa**

Rezultati se objavljaju u obliku prilagođenih i neprilagođenih nominalnih indeksa, što znači da nije isključen utjecaj promjena cijena.

Podaci koji se porede sa podacima od prethodnog tromjesečja, prezentiraju se u obliku sezonski i kalendarski prilagođenih indeksa. U obliku kalendarski prilagođenih indeksa se prezentiraju podaci koji se porede sa podacima istog tromjesečja prethodne godine.

Radi održavanja dosljednosti i kontinuiteta s prethodno objavljenim podacima, indeksi ukupnog prometa se i dalje iskazuju u izvornom, neprilagođenom obliku ali se posebno ne komentiraju.

Federalni zavod za statistiku objavljuje revidiranu seriju podataka distributivne trgovine za period 2012 – 2016.godina. Zbog prelaska na novi softver J Demetra + (verzija 2.1.0) umjesto dosada korištenog softvera Demetra (verzija 2.2) podaci u ovom Saopćenju razlikuju se od prethodno objavljenih podataka na web stranici Zavoda.

Sezonsko i kalendarsko prilagođavanje provedeno je metodom TRAMO/SEATS na serijama tromjesečnih podataka od prvog tromjesečja 2006.godine.

**Definicije**

**Promet** obuhvata vrijednost svih prodatih roba i usluga na tržištu u referentnom periodu bez obzira na to jesu li naplaćene i nezavisno od toga od koje djelatnosti je ostvaren. Iz prometa se isključuje porez na dodanu vrijednost (PDV), prodaja osnovnih sredstava, te drugi vanredni i finansijski prihodi.

**Trgovina na veliko** je aktivnost kupovine i preprodaje robe industrijskim, trgovačkim, profesionalnim korisnicima i ustanovama i drugim poslovnim subjektima koji se bave trgovinom na veliko ili na malo. Također, uključuje se i tranzitni promet robe (prodaja robe koja se po nalogu prodavača direktno isporučuje kupcu bez prethodnog uskladištenja te robe kod prodavača) i izvoz.

**Trgovina na malo** obuhvaća vrijednost prodatih roba krajnjim potrošačima odnosno stanovništvu za ličnu potrošnju ili za upotrebu u domaćinstvu i obavljenih usluga u posmatranom periodu bez obzira da li su naplaćene ili ne.

**Promet od ostalih djelatnosti** uključuje promet trgovine koji su ostvarila preduzeća čija je glavna (pretežna) djelatnost izvan trgovine.

**NOTES OF METHODOLOGY****Source and methods of data collection**

*Data on realized turnover in the activities of distributive trade by main (prevailing) activity are collected from the Quarterly Report on Distributive Trade (K KPS TRG02 questionnaire).*

*This survey is conducted on the bases of Law on Statistical Survey in the F B&H ("Official Gazette FB&H No. " 63/03 and 9/09).*

*Methodology for this survey is based on Council Regulation Concerning STS No. 1165/98 (Annex C), 1158/05., 1503/06. and 1893/06.*

**Coverage**

**Observation units** are business enterprises (legal entities) registered in the section G – Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles as a main activity (KD BiH 2010) as well as business enterprises by main acitivity registered in other activities, but perform distributive trade activities(special list of kind of activity units).

*The entrepreneurs are excluded.*

*Survey has been carried out on the sample made on the basis of updated Statistical Business Register of Federal institute for statistics.*

*The sample covers all large entities, while micro-sized and small enterprises are selected by the random stratified sample method.*

*The evaluation of the whole group is based on the results obtained through samples.*

**Presentation of indices**

*Results are shown in the form adjusted and non-adjusted nominal (value indices) indices, where no price-change impact is included*

*Data that are compared to those from the previous quarter are presented in the seasonally adjusted index form. Data that are compared to the same quarter of previous year are presented in a form of working-day adjusted indices.*

*In order to sustain the consistency and continuity with previously released data, indices continue to be presented as gross, unadjusted indices, but they are not commented in particular.*

*Institute for Statistics of FBiH in this release presents the revised time series data on distributive trade for period 2012 – 2016. Due to change of software JDemetra + (version 2.1.0) instead software Demetra (version 2.2.) data in this First release are different from previous data published on Federal institute of statistics Web site.*

*The seasonal (SA) and working day adjustment (WDA) are conducted using TRAMO/SEATS method in data series starting from 1<sup>st</sup> quarter 2006.*

**Definitions**

**Turnover** is the value of all goods sold and services provided on the market during the reference period, irrespective of activity and whether paid or not. Turnover excludes Value added taxes (VAT), sale of basic assets, financial and out-of-ordinary incomes.

**Wholesale trade** is an activity of sale of goods to industrial, trading and professional users and organizations as well as to other business entities engaged in wholesale and retail trade. It also includes transit goods trade (sales of goods which is by a vendor's order directly delivered to a customer without being previously stored at the salesman's) and export.

**Retail trade** is the sale of goods to final consumers, that is to population for personal consumption or for using in household and services provided, irrespective of the fact whether they are paid or not.

**Turnover from other activities** includes the value of turnover made by enterprises registered in activities out of section G.

**Izdaje Federalni zavod za statistiku FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26**  
Published by the Institute for Statistics of FBiH, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

**Telefon/Phone: +387 (33) 20 64 52, Fax: +387 (33) 22 61 51**  
Elektronska pošta/E-mail: [fedstat@fzs.ba](mailto:fedstat@fzs.ba), Internetska stranica/Web site: <http://www.fzs.ba>

**Odgovara: Doc. dr. Emir Kremić, direktor**  
*Person responsible: Assist. Prof. Emir Kremić, Director General*

**Saopćenje pripremili: Sanja Ambrožić, Ademira Veličanin**  
*Prepared by: Ms. Sanja Ambrožić, Ms. Ademira Veličanin*

**Molimo korisnike da prilikom korišćenja podataka navedu izvor**  
*Those using data from this issue are requested to state the source*

**Podaci iz ovog saopćenja objavljaju se na internetu**  
*First Release data are published on the Internet*